

... eta kitto!

ITURRI ONETIK

Jabier Garzia. Marketing ardura- duna Teknikerren

35 urteko gizon honek Kimika Zientzietan Lizentziatua izateaz gain Aizeespazioko Industriarako Materialetan Masterra dauka. Teknikerren «microscopia electrónica de barrido» retako gaietan mugitu da.

Ikerkuntza edo inbestigazio munduan zer mailatan aurkitzen gara gaur egun? Datorrenari begira, norantza goaz?

Nik esango nuke maila nahiko ona daukagula eta ez bakarrik Teknikerren kasuan. Hau esaten dudanean aurrean dugun markoan oinarritzen naiz; marko hau Europan egiten diren proiektuetan aurkitzen dugu. Bertan, oso ondo geratu gara beti. Litekeena da honen zergatia orain arte egindakoa gaintzearen dugun egotea baina, hori bai, ez dugu desentonatzen.

Gure ahaleginak erdi mailako teknologietan zentratzen dira eta ez dira oinarritzko teknologietaraino iristen. Adibidez, zirkuito elektronikoak diseinatzeko baditugu ere mikrochipeak diseinatzera ez gara heltzen. Abangoardiako monopolioak, zentru ezagunenak eta multinazionalenak, bere esku dituzten teknologiak. Estatu Batuetan, industria militarrean oso aurreraturik egonda, erdi teknologiak pixkat ahazten dute enpleu baterako.

Egiten duguna, gehienbat, aplikazio prozesuari loturik doa eta horretara zuzentzen gara. Ez gara bide bakanak eta berritzaileak zabalitzen ari; ez dugu ahaztu behar, inondik ere, daukagun bezeroa. Azalduko zaigunari aurrea hartu baino gehiago, eskatzen digutenari aplikatzen gara. Horretarako ezinbestekoa da geroago beharko duguna detektatzea eta aurretik prestatu.

... eta gainera

- Eguzkia hartzeko kontseiluak (2.or).
- Deseskalarietuen hezkuntza (3. or).
- Udarako Firin-Farin (4-5. or).
- Karlos Gisasola Lorategi Zaina (6. or).
- Eibarko historia (6.or).
- Felix soinu jolea (7. or).
- Korridak edo zezketak (8.or).

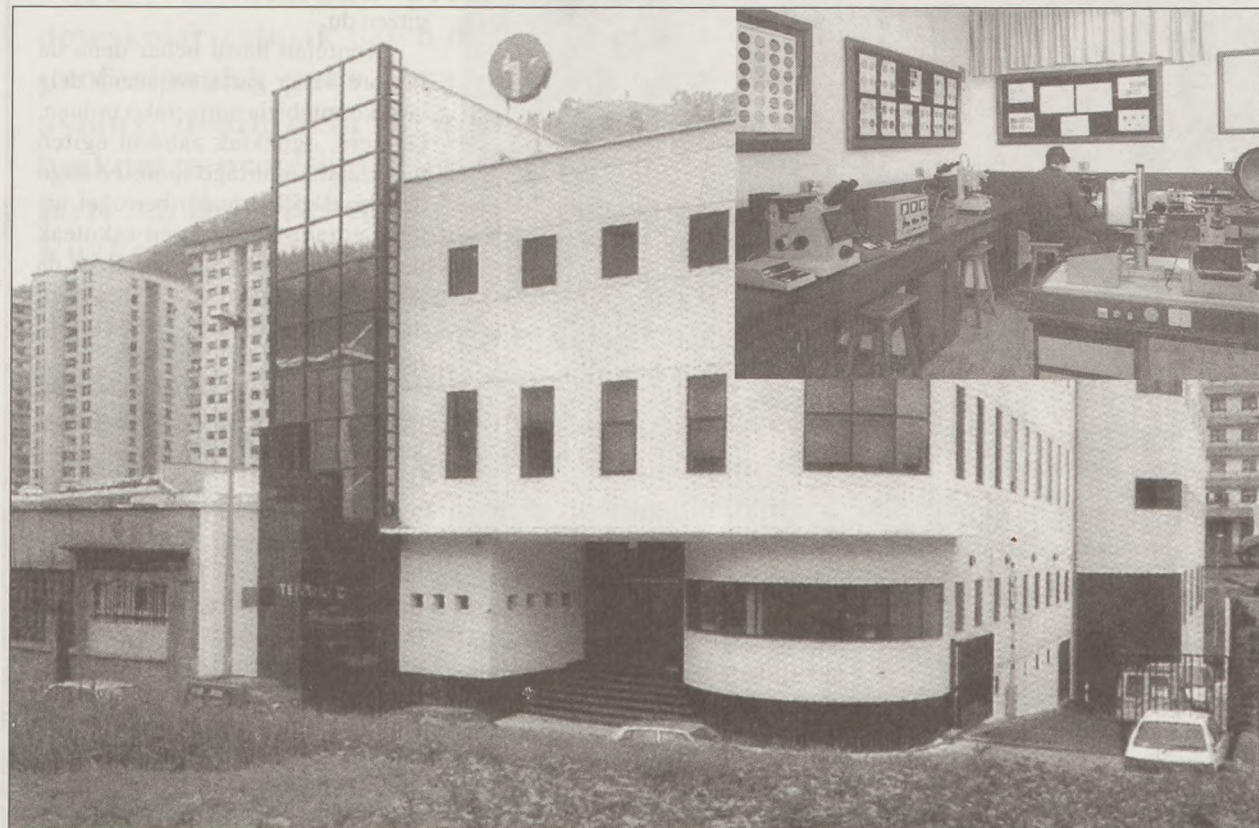
Teknikerrek ikerkuntza lanetan dihardu azken hamar urteetan

Egia esateko, hogei-tahamar arte baino gehiago izango dira ikerlanetan eman direnak Armeria Eskolako laborategi baten hasi ziren ahaleginei jarraituz. Orduko 12 edo 13 lagunak gaur egun, bekadunekin kontatuz gero, ehun baten bihurtu zaizkigu. Tamainaz nahikoa dugula esan genezake, enpresa zuzentzen dutenen esanei kasu eginez. Aurten betetzen dira hamar urte izen honekin, lehenengo Isasi kalean eta orain dela urte batetik hona Bilbo Etorbidean lanean ari direlarik.

■ Proiektuak, laguntza eta difusioa

Teknikerrek betetzen dituen lanen artean eta ematen dituen eskaintzatik hauek aipa ditzakegu bereziki: inbestigazio edo ikerkuntza proiektuak, laguntza tekniko eta teknologiko hedakuntza edo difusioa.

Lehen atalari buruz, hau da, ikerkuntza proiektuari dagokionean, azkeneko urtean ikerkuntza Generikori zuzendurik 13 proiektu burutu dira. Proiektu hauek eskaitzen duten zentruetara daude destinatutak eta Eusko Jaurlaritzak finantziazten ditu, babesturik dagoen «Teknikerren kasua» zentruetara egindako kontzertu batzuk dirala medio. Kontratupean egindako proiektu industrialak 29 izan dira; hauek enprekin hitzartutak izaten dira eta bezeroekin zabalduak erlazioen barnean kokatu daitezke. Gehienbat produktuen hobekuntzarako edo prozesu batek one-



Elgoibarren Eibarren baino bezero gehiago ditugu - Euskadin Ikerlanean 5 zentru gaude homologaturik Batez ere, euskal industriari gaude zuzendurik

ra jotzeko erabiltzen dira, Europar proiektuen artean 11 burutu dira guztira. Honen kasuan, Europako Komunitateak %50an laguntza ematen du eta, horrez gainera, teknologiko aldetik ahaztu gabe, bertan herri desberdinetako zentruen arteko kolaborazioa zabalitzen da, honen dakarren irekitasunaz.

Bigarren atalean, laguntza teknikoan eman diren pausoei begiratu gero, honekin egiten dugu topo: alde batetik, 616 txosten eta estudio ezberdinak bestetik, 131 lan Ziurtagiri eta Homologazio arloan (hauek kalibrazio industrialen sistemak dira eta bide ematen dute kalibrazio ofizialak egiterako orduan); eta azkenik, kalitatezko zerbitzuak. 2.231 izan dira azken urtean eta ohizkoenak dira, moeta ezberdinekoak badira ere: pieza bat apurtu dela, analisi edo azterketa kimikoa dela, materialen erresistentzia neurtzeko...

Ikerkuntza proiektuetan 29 enpre-

sa tratatu dira eta laguntza teknikoa 931ri eman zaizkie. Kontutan edukitzerakoa da, dena den, zenbakiak ez dutela edo ez direla neurtu behar behintzat balore absolutuetan.

Hedakuntza teknologikoari buruz 1990n egindakoetatik hauek atera ditzakegu: 6 ikastaro edo Ihardunaldi Tekniko. Bertan 180 pertsona bildu dira eta 102 izan dira tratatutako enpresak.

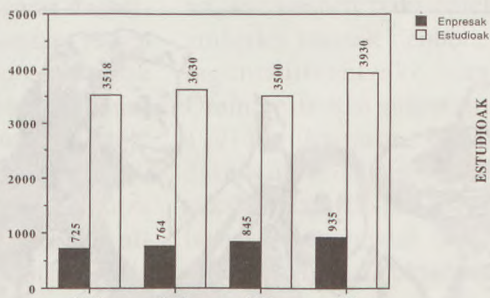
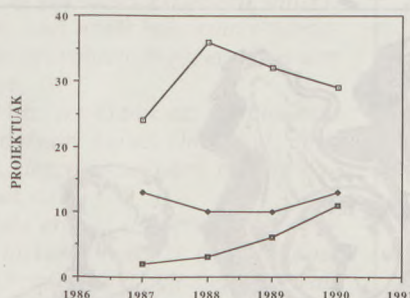
■ Eibarrek ez da gaur egun berezko produkturik

Armeria Eskolatik ateratako zentru honetan gaur egun ehun lagun ari dira lanean, heurteetatik 30 bekadunak. Honek aspaldi espero zen neurria eman dio zentruari eta hemendik aurrera ahalegin gehienak kalitatea hobetzera zuzenduko dira, hazkunde extentsiboak intentsiboari bere tokia utziko diolarik, aldi berean produktu hobe eta den-

bora gutxiagoan eginda atera dadin. Tekniker euskal industriaren zerbitzuan dago, batez ere Deba Beheko enpresei laguntzeko prest. Eibarrek bizi duen bialarren kanporatze edo exodoak berarekin beste arazo bat ekarri digu: Eibarko produkturik gabe geratu gara. Horrela, eskupetak, josteko makina eta bizikletak ikerkuntza mundutik kanpo geratu dira. Herrian mekanizaziozko tailerrak geratu dira bakarrik eta hauek subkontratatistak izanez, ikerlana nahiko alde batera utzita daukate. Elgoibarren, bestalde, bada berezko produkturik: makina-herramienta. Hemen datza, gure bezeroen artean, Elgoibarkoak Eibarkoak baino kopuru handiagoa osatzea.

Hala eta guzti, hiru urtetik hona esan dezakegu Tekniker Eibarren mailan nahiko ezaguna egin dela eta jende gehienak dakitela zertan betetzen duen bere lana. Euskadi osoan 5 dira Eusko Jaurlaritzak babesturik ikerlanean ari diren zentruak: Ikerlan Arrasaten, Ceit eta Inasmet Donostian, Labein Bilbon eta Tekniker. Ikusten denez, lau Gipuzkoan daude kokatuta baina hau historian zehar eman den desoreka besterik ez da. Gaur egun konpontzeko asmotan dagoena gainera, Bizkaiko Diputazioak beste batzuk sortu bait ditu «Robotiker kasu» eta etorkizunerako hauek ere babesteko ideiaz.

AKTIBITATEN EBOLUZIOA



BULEGO MATERIALA ETA ALTZARIAK

ETESA

KOMERTZIALA

Bidebarrieta, 66. 428 Postakutxa / Tfnoa. 12 19 73 (Eibar)

NEURTEK

S.A.

AMAITUTAKO SUPERFIZIEN KALITATEA
KONTROLATZEKO TRESNAK

Txaltxa Zelai 1. Tfnoa. 702079. Faxes: 700212 EIBAR

FIAT

Tfnoa. 12 10 00
12 10 19

Bittor Sarasketa 7.

DEBA ALDEKO BANATZAILEA

HOGEL, S.A

EIBAR

Uda eta osasuna

Hobe aurea hartzea, badaezpada ere. Eguzkiaren astinduak jaso baino lehen, segidan izango bait ditugu gure artean. Ikututxo batzu eman behar dizkiogula eta, Lorentzok guengan duen era-

Beharrezkoa denez, baditu alde onak

Hasteko behintzat, bere abantailak aipatuko ditugu. Sarri askotan, gehienetan ez ditugulako behar diren neurriak hartzen baldin bada ere, bere alde txarrenekin bakarrik geratzen bait gara.

"Mesedegarria suertatzen da, batez ere landaretan. Ekosistemarako, bestalde, beharrezkoa eta ematen digun berotasuna ere ezin daiteke ahaztu. Haurrentzako, hezurrak osatzeko behar duten kalzioa bitamina Dren bitartez suministratzen du. Ikusten dugu raketismoaren aurkako neurria dela; dena den, gaitz hau oso arraroa da hemen. Zaharrei ere komeni zaie hezurrentzat, adinekin kalzioa galtzen bait doaz. Hori osteoporosis deitzen zaio eta hemendik datoz entzuten ditugun leporominak eta abar. Glandula pineal eta bere ormonentzat oso garrantzitsua den argiaren erritmoa edo "ritmo circadiano" hemen finkatzen da; horregatik granjetan hazten diren oiloek behar duten argia. Bestalde, humedadea ere bronkioetarako nola ez den batere ona, horra hor Errioxara jendea joatearen arrazoietariko bat. Hala ere, eguzkiak ema-

Komeni al zaigu Lorentzorekin harreman estuak edukitzea?

ginari buruz dermatologo batengana zuzendu ditugu gure zuri antzeko oinak. Jarraian, Eibarko Osasun Zentru baten -aurrean Lorentzo ez gela aprobatxatuz- entzundakoak.



ten duen osasun itxurak da jendea gehien erakartzen duena, gaixotasun gutxi baino ez bait du sendatzen."

Kaltegarria delaren kontzientzia ere zabaldu da

Azken urteetan bom dermatolo-

gikoa izan da. "Puntu honetan ere Estatu Batuetako kolonia garestia ikus daiteke. Zergatik? Ba abiapuntu bezala Reaganek sudurreko minbizia zuela zabaldu zenean, hortik aurrera gaitz honi loturiko ardurak ere gehitzen joan zirelako. Orain dela zazpi urte etxe bat bakarrik bazebilen hornikuntza lanetan, gaur

da eguna fotoprotektoreaz inguraturik bizi garena. Kalte egin dezakelaren kontzientzia zabalitzen doan heinean, gero eta diru gehiago mugitzen du."

"Kontutan hartu behar dena da faktore bakar garrantzitsua dela larruko minbizia sortzerako orduan. Gainera, eguzkiak zahartu egiten du, azala tximurrago ipini: ez dago eguzki asko hartutako berrogei urtetik gorako andrazkoen eskoteak ikusi besterik. Berdina gertatzen da kanpoan lan egiten duten guztiak: arrantzaleak direla, nekazariak, igeltsari..."

"Eguzkiari kondizionamendu genetikoak gehitu behar zaizkio. Eskandinaboak, adibidez, ez dute beste herri batzuetako jendeak duten melanizito kopuru berdina; gutxiago edukitzean ezin dira hainbeste beltzitu eta larregi hartzen badute, hortik etortzen dira kanzerrak. Ultravioletaren A eraginez kolore apur bat hartzen da, arin desagertzen dena; luzarogoko B izaten dira. Alergiak eguzkiari arruak izaten dira, urtikariak eta erupzioak, batez ere, askotan botika batzu induzituak."

IRAKURLEAREN TXOKOA

Argiegi ez zegoenaren ustez.

Ekainaren kaleratuko azkeneko zenbakian, langabeziaren gainean azaldutako datuak ikusita, inpresio baikorregia eman ez dugun galdetu diot neure buruari. Horrela litzatekeela pentsatuz eta zalantza hori gainetik kentzeko asmoz doazkizue lerro hauek.

Hasteko esan behar datuak Eibarko INEMeko Bulegotik jasoak direla eta hemen -artikuluaren esaten zen bezala- zatiketa egiten dela inolako lanik ez dutenen eta nahiz eta lan fitorik ez eduki zeoztertan ari direnen artean. Azken hauen kopurua gero eta handiagoa izanik, gure Eskualdeak bizi duen egoera nolakoa den jakin bait dakigu (enplegu erregulaziozko expedienteen ugaltasuna hilaibetero ematen den gauza da), esan behar dugu hau ez zela langabetuen tauletan azaltzen; bertan, inolako lanik ez dutenek zenbait dira bakarrik. Eta horiekin langabeziaren tasa %17ren azpitik kokatzen da. Baina Bulegoan apuntaturiko guztiak hartuz gero -egunian hiru orduz lanean ari direnak ez bait dira langabetuen zifretan kontatzen-, tasa horrek %28raino igotzen du. Azken hau da, benetan, lan eskatzaileen portzentzia. Adibide bat ipintzeko, aurtengo Apirilean 3863 langabetu kontatzen ziren, besteen artean beste 3047 aurkitzen zirelarik. Guztira, beraz, 6910 lagun ziren izena emandakoak.

Artikuluaren egilea.

Sariketa

Ba al dakizu non dagoen argazkian agertzen den irudia? Beno hori hala bada eta IKUSONIKek oparitutako duen diska irabazi nahi baduzu bidal ezazu eskutiz bat (pertsonako bat onartuko da bakarrik) helbide honetara zeure datuak eta telefonoa emanaz!

EIBARKO UDALA - EUSKARA ZERBITZUA
"Eta Kitto Sariketa"

27 Aleko Sariketan erantzuna "Blas Etxeberria Kanean dago" zen. SARITUTA: IBAN LARRAÑAGA, Sostoaarren kalean bizi dena. Hurrengo Satiketarako Irailaren 20a baino lehen bidali behar dira erantzunak. **SORTE ON!!**

Diska Salduenak EKAINEAN

EUSKARAZ

SU TA GAR, "Jaiotze basatia"
PANTXOA ETA PEIO, "Bakezko Besarkada batean"
EGAN, "Erromerian"
TXOMIN ARTOLA ETA AMAIA ZUBIRIA, "Folk lore sorta 1"
TAPIA TA LETURIA, "Juerga asmoan"

ERDERAZ

J. L. GUERRA Y 4-40, "Bacheta rosa"
MECANO, "Aldalai"
MIX, "Zona de baile"
GREASE, "Banda sonora"
ROXETTE, "Joy ride"



Amañako auzoak baditu 2 plaza berri.

Umeek futbolekin ari dira eta auzotarrak heuren artean hitzegiteko batzen dira. Ez dute bi hilabete baino gehiago eman trenbidea estaltzeko eta, aldi berean, baldosak eta kaleargiak ere hor daude. Jardinerak -gaur egun bost- ez dakigu Toribio Etxeberria Kaletik edo Artxibo Munizipaletik onaino igotzen hasi dira. Askok itxaron zuten komunak, argizko iturria eta palmerak geroragoko geratuko dira seguraski.

eustakitto





MALKOAK BEGIETAN

Etengabe ari naiz, begira eta begira, ate hontako saraizulo petral hontatik eta ttikia den arren, ikusten ditudan gauza asko benetan ziragarri egiten zaizkidala aitortu beharra dut. Badira zenbait gauza, eta horien artean, azken egun hauetan gertatzen ari den fenomeno sozial bat, ene gorputz osoan zehar nola-baiteko zirrara eta era berean tris-tura ematen didan gertaera bat.

Gazte guztien mutur luzeak eta negar malkoak datozkit nire biztara. Arrazoiak? Oporrak. Ez dituzte hasitako opor hauek nahi. Opor egunak kontatuak dituzte jadanik, klase haseren eguna noiz gertatzen den, egunero bost bat bider galdeztzen dutelarik. Oporrei buruzko elkarrizketetan tentsio negatiboak agertzen dituzte, klase eta azterketan hain gogoko dituzten gazte hauek. Ez dituzte udako hanturazkoak buruzko inolako berririk nahi (nahiz eta honako hauetan izena eman eta hartua izateko milaka posibilitate eduki). Udalekuei buruzko gorabeherak ez dituzte oharkabea ere entzun nahi, (hauen aukera oso zabala da, batez ere hamabostetik hamazazpi urtetako gazteentzat), eta akanpada edo eta kanping independenteei buruz are guttiago. Guraso eta ezagunen-gandik urruti? Ez mesedez! Ah! eta jaiei buruzko zirrara faltak, ez luke aipamenik ere beharko, ene ustetan behintzat.

Baina ez pentsa gazteon malkoak ditugunik soilik, begietatik datozkigun hauek. Ez! Ikasketetatik at, lanean jarduten duten langile orok ere ez dute beraien egunerokoa inola ere utzi nahi. Hain gustora dabilta goikaldekoaren ordenu eta mandatuak entzunaz... Gainera, uda apostuak hasiak dira honezkerok, eta hori badakizuenez bizio txarra da... Nora zoaz zu? Nora noa ni? Mila pezetak hau hobe dela... Ni honera noa... Eta zertarako? irailean, bueltan etortzean, gogo gabe iraganeko oporrak behin eta berriz gogorazteko. Zentsu gabea benetan!

Ene ustetan, eta fenomeno sozial honek adierazten duenez, pozik agertzen zaizkigun bakarrak, etxe-ko-andre eta etxe-ko-gizonak dira. Beraien seme-alaba zatatsiak berriro ere egun osoan etxean zehar edo eta egun osoa kalean (etxean, jan, lo eta dirua eskatzeko soilik), baina hori noski bakoitzaren nortasunaren arabera dago, etxeakoa den ala ez.

Beraz, zer esanik ez, sarraizulotik ikusitakoari buruz. Ondorioa: oporrak, depresio sakonen eragile nagusiak dira.

Hala ere, ez iezaezue inoiz oporrei bizkarra erakutsi, depresio dosi hori beharrezkoa bait dugu, noizean behin. Ez al duzue hori uste?

Hiru urte darama Ikasbatek gazte deseskolarizatuen hezkuntza profesionala bultzatzen

16-19 urte bitarteko 150 gaztek parte hartu dute Deba Beheko programa honetan.

Porrot eskolarrak gero eta gazte gehiago deseskolarizaturik uzten ditu, inongo kualifikazio profesionalik gabe. Arazo hone aurre egiteko asmoz, orain dela hiru urte Ikasbat izeneko hezkuntza profesionaleko programa bat martxan jarri zen Deba Behean.

Eusko Jaurlaritzak eta Debaldeko Udalek finantziaturiko erakunde honek 150 gazte inguru hartu ditu denbora honetan, sukaldaritza, fontaneria edota albañileria kurtsoak emanez, besteak beste. Deba den, nahiz eta kurtso hauek egin dituzten hainbat gazte praktikako lanetan aritu gur egun, zerbitzu honen dohainak ez dira, oraindik, serioegi hartzen zenbait arlotan.

Porrot eskolarra, ikasketen kopurua gehitzen den heinean, gero eta arazo latzagoa dugu. Hainbat gazte, beren estudioetatik etsiturik, ikasketak uzten dituzte. Sasoirik latzena 16-19 urte bitartekoan izaten da. Une honetan gazte dezentek bere ikasketak abandonatzen ditu, eta merkatu laboralean integratzen dira. Egoera honek problema haundi bat sortzen du: gazte hauek, orokorki, ez dute inongo kalifikazio profesionalik, eta lana bilatzea, askotan, ezinezkoa gertatzen zaie.

Bilakaera sozialaren arabera, gero eta kualifikazio profesional haundiagoak eskatzen dira lanpostu bat lortzeko. Ikasketak utzi dituzten gazte hauen problematika konpontzeko, edo samurtzeko, asmoz heziketa programa bat martxan jarri zen Deba Behe mailan, Ikasbat izenarekin. Kurtso hauean, gure inguruko gazte deseskolarizatuak lanbide bat ikasteko aukera dute, bere preparazio profesionala hobetuz.

■ Hiru urteko martxa

Ikasbaten lehen programa orain dela hiru urte jarri zen martxan, 1988an. Ordutik hona, Deba beheko 150 gazte inguru pasatu dira programa honetatik, garai desberdinetan. Dena den, ikastaro hauen segimendua nahiko ezberdina izan da, ikasle askok serioegi hartu ez dituztelako kurtso hauek. Hala eta guztiz ere, gure inguruko hainbat gazte bere prestakuntza profesionala hobetu dute, sukaldaritza, albañileria edo fontaneria

bezalako arloak jorratuz.

Beti bezala, horrelako programak martxan jartzeko, dirua ezin besteko kontua dugu. Kasu honetan, hezkuntza profesionaleko programa honen gastuak Eusko Jaurlaritza eta Deba Beheko Udal ezberdinen artean ordaintzen dira. Proporzio bat egitekotan, euskal gobernuak aurrekontuaren %60 pagatzen du, eta Debaldeko Udalak gainerako %40a. Horrela, 1990eko datuak hartuz, Ikasbat programaren aurrekontua 26 milioia izan zen. Gasturik haundiena, inolako zalantzarik gabe, programan lan egiten duten sei langileen soldatak dira, 16 milioi. Udalen artean, diru gehien jartzen duena Eibarko Udal dugu.

■ lanbide ezberdinak irakatsi

Programa hau Debalde mailan ematen delako, ikasketak herri ezberdinetan egiten dira. Horrela, lehenengo ikastaroan, 1988-1989koa hain zuzen ere, Eibarren sukaldaritza ikastaroak eman ziren, Elgoibarren laguntzaile sozialeko ikastaroa, Soraluzen albañileria, eta Deban harotza izatea nahi zutenentzat zuzendutako kurtsoa. Eskema hau bigarren ikastaroan ere eman zen, 1990koan, salbuespen txiki batekin: Elgoibarko klaseak denbora libreko laguntzaileentzako izan ziren. Orintxe bertan martxan dagoen 1991eko ikastaroan materien aldaketa nabaria eman da. Eibarren sukaldaritza ikastaroak jarraitzen badira, beste guztiak berriak ditugu. Elgoibarren soldadura, Sora-



luzen fontaneria eta Mutriken burdinolak.

Bukatu berria dugun ikastaroan, hots, 1990koan, orokorrean 72 ikasle matrikulatu ziren, nahiz eta askok ikastaroa amaitu baino lehenago utzi zuten. Kopuru guzti honetatik, 23 Eibartarrak ziren, portzentairik haundiena, nahiz eta Soraluzen 17 matrikulatuta egon. Ikastaroa amaitu zutenen artean, 35 praktikazko konbenio batzuk sinaturik lanean ari dira. Beraz, ikastaro hauen bitartez merkatu laboralean sartzea posible egin zaie gazte deseskolarizatutako hauei.

■ seriotasunaren bila

Nahiz eta Ikasbatek burututako lana txantxetan hartzekoa ez izan, badira programa honen arduranak kezkatzen dituzten gauzak. Besteak beste, kurtsoen seriotasunarena aipatu dezakegu. Itxuraz, ikasle eta guraso askok ez dituzte hartzen ikastaro hauek beharrezko seriotasunarekin, eta porrot eskolarra jasan duten gazteak aparkatze-

ko balio duen "guarderia" bat bezala ikusten dute. Jarrera honek Ikasbateko arduradunak kezkatzen ditu baina, bere programaren dohainak azpimarratuz gainditzeko asmoa dute.

"Gurasoek hobeto ikusten dute semeek lan txiki bat egitea nahiz eta ordaina urria izan, beren heziketan jarraitzea baino. Egundoko ezjakintasuna nabaritzen da ikasle askoren gurasoen artean: ez dakit zeintzuk diren gure helburuak", dio Ikasbatek agertutako txostenaren zati adierazgarri batek. Baina ez soilik gurasoak, zenbait erakunde publikok ez du serioegi hartzen programa hau, hortan diru kopuruak jasotzeko izaten dituzten problema eta atzerapenak. Gainera, ikasle asko joan-etorrian ibiltzen dira, lan txikien topaketen arabera, kurtsoen seriotasunaren kalterako. Egoera hau konpontzea ezinbestekoa dirudi, heziketa profesional programa honen helburuak egoerarik egokienean lortzeko.

Alfredo ELORZA
ORTOPEDIA
TRATAMENDU EGOKIAK

ZEZENBIDE, 6 (EIBAR)

Tfnoa: 11 00 70



Eibarmoto
Motozikletaren salmenta
eta konponketa.

Matxaria, 2

Tfnoa: 943-11 33 32

MUEBLES
VICTOR

Uste Behe, 23

Rfnoa. 70 09 39

E.I.B.A.R.



Gazteak futbol taldea laister Belgikara

Oraingo honetan, Joseba Quintanarekin elkarriketatu gara, berak prestatzen duen "Gazteak" futbol taldeaz mintzatzeko. Joseba, kirol talde honen prestatzailea izateaz gain taldearen

lehendakaria eta tesoreroa ere bada. 31 urteko mutil honek, administratibo bezala lan egiten du; eta arratsaldearen amaieran, taldea entrenatzera edota futboleko jokatzeko du.

Taldearen eraketa

"Gazteak" futbol taldea, orain dela hamabi urte sortu zen, Joseba eta beste lagun batzuen artean. Lehen, hainbat ekipo zeuden baina gaur egun ordea, talde bakarra dago, beste bat osatzeko asmoz.

Talde hau, 25 jokalariz osaturik dago, 16-18 urtetako mutilak dauzkelarik. "18urte baino gehiago duten mutilekin, talde jubenil bat egingo dugu eta erregional kategorian parte hartuko dugu" esaten digu Josebak.

Belgikara bidaia

Futbol talde honek, azken urte hauetan lan handia egin ondoren, bere ametsak bete egingo dira aurtengo denboradan. Belgikako Aaschot herrian, "Adiskidetasunaren saria" ospatuko da, eta munduko talde hau, munduko beste hainbat taldekin batera, txapelketa honetan parte hartzera gonbidatuak izan dira.

Baina bidaia hauetan, arazo bat dago, diruaren arazoa hain zuzen. Bidai honen kostua, 1.500.000 pesetetakoa da, eta Josebak dihoen bezala, diru hau ateratzeko lan handia egin behar da ez bait da

batere erraza hainbeste diru lortzea.

Unbe zelaia

Talde honen saioa, Unbe zelaian izaten dira; asteen zehar bi egunetan saiatzen dira eta astebukaeretan partiduak jokatzeko dituzte. "Ezin da utzi aipatu gabe, Unbe zelaia eagoera kaxkarra, eta ez bakarrik zelaia, aldagelak ere oso gaizki daude; gainera kontutan hartu behar da, askotan guk garbitu izan ditugula" jarraitzen du elkarriketatuak.

Zelairaruntz doan bidea ere, beste arazo bat da. Unbe-ra joaten den bidea, orain dela asko konpondu gabe jarraitzen du; eta hau

"Ezin da utzi aipatu gabe, Unbe zelaia eagoera kaxkarra, eta ez bakarrik zelaia, aldagelak ere oso gaizki daude; gainera kontutan hartu behar da, askotan guk garbitu izan ditugula"

han jokatzeko duten kirolarientzat nahiko kaltegarria izaten da. "kontutan hartu behar den beste faktore bat, futbol talde gazte hauenganako zaletasun falta" komentatzen digu Joseba Quintanak.

Presupostu handia

"Gazteak" futbol talde honek, presupostu handia dauka, kirol talde hau aurrera ateratzeko. Honetarako, TEKNIKAK enpresa elgoibartarren patrozinoz dute bere alde. Eibarko udal patronatoak eta Gipuzkoako futbol federazioak ere diru laguntzak eskaintzen dituzte (azken honek 10.000 peseta ematen dituelarik urte osorako).

Talde honek lortutako dirulaguntzekin, hainbat titulu garrantzitsu lortzera heldu dira; hala nola, joan zen urteko denboraldian Gipuzkoako finalera heldu ziren. "Guretzat, titulu guztiak dira garrantzitsuak, eta eskuratu ditugun bezalako tituluak eta hobeagoak lortzeko gogor lan egiten dugu urte osoan zehar, eta oso garrantzitsua izango litzateke, herriko jendearen laguntza lortzea".

"Aizkorri" ezizenez ipuiak sinatzen dituen neskatxa gaztea dugu, oraingo honetan idazlea. Ikastolan, bere azken urtea burutu du, eta institutotara joateko asmoa darabil buruan. Zenbait ipui idatziak ditu eta imajinazioa da bere lankiderik nagusia ipuiak idazteko orduan. Marrazketa atsegin du, lagunekin ibiltzea musikarekin batera.

Hartz basatia

Hartz basatiaren bizilekuaz ideia bat egin dezakezue. Lurreko giroa, sarritan freskoa baina gehienetan epela. Zeru urdina eta eguzki horiaren argitan, mendi eta landa koloretuak, erreka eta laku garbiak, ertz guztiak marrazten. Basoak eta abar. Hegaka txori lirainak. Fauna oso bat lurralde murriztu batean.

Egun urrut bat zen lurralde hartako bizilagunentzat. Baina ez berriz, egun hartako lana berta ekiteko prestatzen ari ziren, bost gizonetako talde batentzat. T.D. zen taldearen buruzagi. Lurraldearen azterketan finkatu zuten beren lana. Dena zioan ongi gertatu zena gertatu zen arte... T.D.-ren lankide pare batek, leizezulo bat aukeratu zuen bere lanaren puntuetarako. Bertatik aran gehienak ikusten zirenez, oso egokia zen. Beren tramankuluak sartu zituzten bezain laister, igari zuen bertan bizi zen hartzak, haien presentzia eta beraingana urbidu zen. Ez zuen asmo txarrik. Gizon haiek bertatik alde egin zezaten nahi zuen soilik. Horrela oihu berezi bat bota zuen gizonak joan zitezen. Gizonetako

bat beldurtu egin zen. Bai izugarria! Ezin esan dezakegu, burruka latza izan zenik. Ez ta ere, guztiaren errua hartzak zuenik. Dena instintiboki gertatu zen. Gizonak korrika bizian irten ziren.

T.D.-ri kontatu zioten gertatuaren berri. Honek guztia argi eta garbi, adierazi bazien dena ere, eta hartza baketen uzbeko abisatu bazien ere, hauek "HARTZ BASATIAREN PLANA" prestatu zuten, hartzarekin amaitzeko. Honela hasi zen Hartz basatiaren problema eta borrokak.

Egun pare bat pasatu ziren gertatutakoaren ondoren. Eta gizon haien plana burutzeko ordua heldu zen. Inork ezin zuen ezer susmatu. Berez, lanari normaltasun osoz ekin bait zioten. Hartzaren kobazuloa minatu zuten. Bertan harrapatua gelditu zelarik hartz gaixoa. Estandaren ondorioz, beste hiru taldekideak gertatu egin ziren gertuta ikustera.

Ikusten zutena ezin zezaketen ulertu. T.D.-ek harriak jaso zituzten agindu zuten. Baina bikoteak, hartzaren aurkako planarekin aurrera jarraitu behar zuen. Eta beste hiru lankideak, traba bat besterik ez zire-

subentzioak. Hezkuntza eta Zientzia Ministeritzak egiten du dei. Edozein Unibertsitate zein Ikerketarako Erakunde publikori atxekirik dauden Zentro, Instituto, Departamentu edota beste edozein ikerketarako erakundeak eska dezakete. 1.500.000 Pzta emango dira. 1991eko uztailaren 5era arte izango da eskaerak egiteko epea.

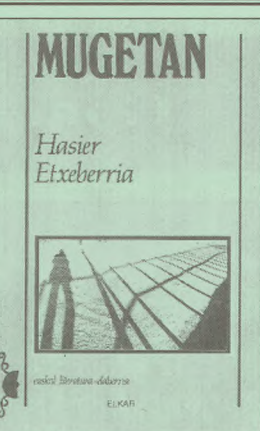
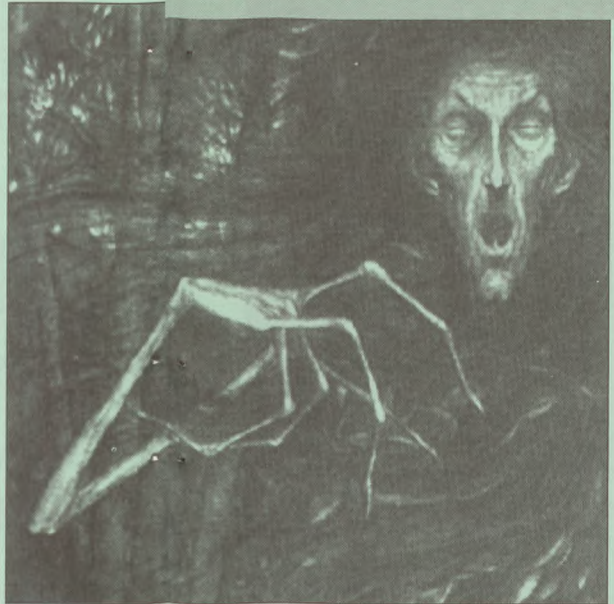
Ikertzailegoaren hobekuntza eta mobilitatea. Hezkuntza eta Zientzia Ministeritzak egiten du dei. Unibertsitateko irakasleak, CSIC delakoaren ikerketa saileko doktoreak eta edozein ikerketa-erakunde publikoak funtzionarioari eska dezakete. Estatuako ikerketa zentruetan urtebeteko egonaldiak; atzerriko ikerketa-zentruetan egonaldiak; Estatuako ikerketari atxekirik dauden Langileez gain, honako hauek ere balia ditzatezke: Epidemiologia, Osasun Publiko eta Euskal Herriko Autonomi Elkarteko Osasun Zerbitzuen Administrazio arloetan

300.000 Pzta bitartekoa izango da. 1991eko abenduaren 31era arte izango da eskatzeko epea.

Ikertzailegoa trebatzeko bekak. Ekonomi eta Osasun Ministeritzak egiten du dei. Ekonomi, zuzenbidean, Soziologia, Politika Zientzietan, Estatistikan edota Informatikan lizentziatuak eska dezakete beka hau. 135.000 Pzta hilero, aseguru eta istripu poliza izango da dirulaguntza. Urtebeteko iraupena izango du. Eskaerak egiteko epea: 1991eko uztailaren 20a arte.

Osasun Zientzien arloan ikerketak burutzeko diru laguntzak. Eusko Jaurlaritzako Kultura eta Turismo Sailak egiten du dei. Osasun Zentru publiko zein pribatu eta Osakidetzari atxekirik dauden Langileez gain, honako hauek ere balia ditzatezke: Epidemiologia, Osasun Publiko eta Euskal Herriko Autonomi Elkarteko Osasun Zerbitzuen Administrazio arloetan

LITERATURA



Izenburua: Mugetan
Idazlea: Hasier Etxeberria
Orrialdeak: 108
Argitaletxea: Elkar

Hasier Etxeberria Canales dugu honako obra honen idazlea, jadanik gutariko askorendako aski ezaguna, bere idazle papera edo eta Euskal Telebistako zenbait programetako aurkezlea dela eta; Zopa Haundi, Plaza Berri, Arkupe, Lapikoka, Fahrenheit...

Bere idazle paperari dagokionez baditu beste pare bat obra, gaurko honetan aurkeztutakoaz gain: "Ipuin ezberdinak eta erregalokoak" eta "Estatua baten historia".

1957.urtean jaiotako idazle hau, auzotarra dugun Elgoibar herrian jaio bazen ere, badaramatza zenbait urte, itsas-gosea dela bide, Hondarribiako herrian biziz.

"Mugetan" liburu honek, muga geografikoaren gain badaudela beste zenbait muga mota adierazten diru, gizarite honetan jasandako gogorkeri eta bortizkeriek sortarazten dituzten historioak ekarri diezazkigutelarik muga horien hurbiltasuna.

Oraingoan, Hasier Etxeberriak, arazo guzti honen azalpena gure Euskal giroan zabalduko historio batean oinarritzen du. Amodio dela oinarri, atxilotuta, gaizki-urtu, politika eta hilketa batetara luzatzen da kondaketa.

Mikel Zulueta, irriti batetako eguraldiaren berriemaile, atxilotua izango da poliziagatik bere etxe propioan, egin ez duen zerbitu dela aitaki. Era berean, egun berandua-gor, Natividad Lasa, Felix Arterterren emaztea (izengoitia Tximu), politika dela eta Frantziara ihesia,

atxilotuko dute.

Bi pertsonaia hauek bortizkeriaz tratatuak eta torturatuak izango dira, apirilaren 6an biek batera egin zuten bidaia bat dela eta. Poliziaren uste-tan, muga pasatzean, Tximu-rekin nolabaiteko kontaktua eduki zuten bi bidailariak, baina okertuta zebilen polizia, benetako arrazoiak ez bait zen hori izan.

Mikelek betidanik maite izan zuen Nati, baina hau Tximurekin ezkondu eta betirako galdu zuela uste izan zuen. baina Nati, Tximu utzi eta hegoaldera bueltatuko da (arrazoi pisudun batzu direla medio). Hemen, Mikeli, Iparraldera laguntzeko eskatuko dio Nati errailetan zuen Felixen haura ez bait zen desio.

Poliziaren eta indarkeri guztien ondoren, Mikelek historio guztia kontatuko du, Natiren desioen aurka.

Baina guztia ez da hemen bukatuko, poliziak, prentsan Natiren abortuari buruzko publikazioak onartu eta Felix Arterterri tranpa bat ezarriko dio. Honela ba, Felix hegotaldera bueltatuko da berriaren ostean (ez bait zuen aurretik abortuari buruzko notiziari izan). Hau izango da bere azken bidaia, Natiren etxeko ate parean eroriko bait da tiroz josia.

Benetan liburu irakurterreza dugu hau. Gure belarriek (Eibarko euskarari) nahiko ezaguna (edo antzerakoa) egiten zaion hizkeraz idatzitako nobela beltza. Edozein aisalditan hasi eta bukatzeko liburu.

FIRIN FARAN

LEHIAKETAK

1991. Irun Hiria. Literatur Saria. Antolatzailak: Kutxa eta Iruongo Udala. Lanak gaztelaraz eta euskaraz izan ditzateke. Lanak hiru alditan kopiaturik helbide honetara bidali beharko dira: "Fundación KUTXA. Premios Literarios Ciudad de Irun. Garibai, 15. 20004 DONOSTIA". Epea uztailaren 30ean amaitzen da. Saria modalitatearen arabera desberdinduko dira: — **Ipuinak**, bai euskaraz eta bai gaztelaraz. Gaztelua eta 500.000 Pzta, 6 eta 20 folioen arteko luzera izanik.

— **Poesian** eta elaberrietan, bai euskaraz eta gaztelaraz: Gaztelua eta 750.000 Pzta. Poesiaren luzera ez da 800 bertso baino gutxiagokoa izan behar.

— **Elaberri** (nobela) bakoitzak 125 folio baino gehiago izan beharko ditu.

GAZTE TXARTELA

15-25 urte bitarteko edozein gazte eska dezake. Dohainikoa da eta bi urtertarako balio du. Eibarko Udaleko Informazio Bulegoak Ekainaren 26tik uztailaren 26ra bitartean banatuko ditu. Goizez: 12'00-14'00/Arratsalde: 18'00-20'00. NANren fotokopia eta argaz-



Asier Kintana Larreategi, eibartar gazte honek orain dela hiru urte zurgintegi bat zabaldu zuen Azitain kalean. Berarekin hitz egin dugu hasierako gorabeherak eta lana zertan datzan jakiteko.

Asierrek ikasketa primarioak egin zituen OHO-EGB. Geroago Eskola Armerian hasi zen baina denbora bat egon ondoren utzi egin zuen. Zurgin batek alkilerrean hartu nahi zuen Asierren familiak duen lokala Azitainen eta lokalaren truke, zurginak ofizioa erakutsi behar zion Asierri eta horrela ez zioten ezer kobratuko alkilerrean.

Zurgina denbora gutxi egin zuen eta Asierrek hartu zuen zurgindegia eta orain bertan dago lanean.

Laguntzak

Bi erakoto laguntzak izan zituen, lehenengoa "Fondo Fiscal Europeo" delakotik eta bestea Eusko Jaurlaritzak emandakoa. "Lokala ez nuen erosi izan behar zeren nere familiarena da. Aldiz lan tresna edo erreminta guztiak nere kontura joan dira, baita egur guztia ere".

Lana

"lantoki hau 1988tik legalizatur dago baina nik nere kontura 1985etik nago zurgin bezala lanean".

Zurgin lana, ia dena, bere kontura ikasi beharra izan du. Lehenengo lanak bere etxerako haitzariak izan ziren, geroago laguntzat eta azkenik bere bezero propioak lortu ditu.

Ez ditu bakarrik haitzariak egiten baizik eta atea, zoriak prestatu... Hau da denetarik.

"Pazientzi askoko lana da eta ordu asko sartu behar dituzu".

Orain dela hilabete bat goizez. Debako zurgin eskolan hasi da monitorea bezala.

Materiak

Gehien erabiltzen duen materiala egur prefabrikatua da. Aglomeratua deitzen dena. "Egur naturalik ez dut erabiltzen ez bait dut tresneriak egur natural hori lantzeko".

Bezeroak

"Bezero gehienak gazteak dira eta baira etxekoandre asko ditut". Gazteak dira bezero gehienak, haitzariak prezio onean egiten dituelako.

%50 eibartarrak dira, baita ere Placentxi, Elgoibar, Ermuko bezero asko ditut.

Etorkizuna

"Ez dakit, asko gustatuko litzaidake beste lokal bat hartzea. Hau da, guk ez dugu inongo esposizioz haitzariak erakusteko eta ona litzateke Eibar kanpoaldean tailerra eduki eta Eibar erdian erakusteta izan.

UDA IKASTAROKAK

Eibarko Polikiroldegia antolatzen du. Igeriketa ikastaroak Uztailak 1-24. Baita karate, iardia, Hockey, Arku jautiketa, kirol alternatiboa, Badminton, Aerobic-jazz, Windsurf-eko maila desberdinak, piraguismo eta tenisean ere maila desberdinak, eskalada, saski-baloia, pilota, urpekoak, mahaiko tenisa eta montainbike. Ikastaro gehienak Ekainak 6an hasiko dira.

XIX UDAKO EUSKAL UNIBERTSITATEA. EUSKARAZ. IRUÑEA. Eibarko Udaleko Euskara Zerbitzuak U.E.U.ri dihoazten ikasle eta langabetuei matrikularen erdia ordainduko diete Beka giza. Aurtengo egitaraua Uztailaren 15ean, astelehena, goizeko 10etan hasiko delarik. Bertan Antzerkilaritzak, Musika, Giza eta Gizarte Zientziak, Hizkuntzalariak, Zientzia eta Teknikak emango dira. Informazioa: Eibarko Udaleko Euskara Zerbitzuak:

BIDAI MERKEAK

"Uni joven" errebistatik aterako bidai merkeenak hauek dira: **Tanger.** 10 egun. Pertsona bakoitza 33.900 Pzta. Irteerak abuztuak 4 eta 18an izango direlarik. **Portugal.** 9 egun. Pertsona bakoitza 28.900 Pzta. Uztailak 1 eta 16. Irteerak abuztuak 1, 2, 4, 5, eta irailak 1, 15, 16, 17, 18 izango direlarik. **"Mundo Joven"** errebistatik aterako bidai merkeenak hauek dira: **Garagardoaren feria** (Munich). Pertsona bakoitza 22.900 Pzta. Irteerak 20 eta 27 izango direlarik. **Marokko (Marrueco).** Pertsona bakoitza 29.400 Pzta. Irteerak Uztailak 18, Abuztuak, 2, 4, eta 17 izango direlarik. **"Club Marco"** Agentziatik aterako bidai hauek dira: **Laponia.** Pertsona 62.000 Pzta. Abuztuak 1etik 22ra. **Selva Negra-Altsasia-Borgoña.** Pertsona bakoitza 24.000 Pzta. Abuztuak 1etik 15era. **Holanda** bizikletaz 36.000 Pzta

S.C.R. ARRATE

Goizeko 7,30etatik zabalik
Pintxo eta tragu xarmantak

Etor hadi
"KULTURALERA"

Zagora

Hizkuntzen
liburudenda

Arragueta, 7 Tfnoa. 12 72 21

E i b a r

Kili Kili

Gosariak
Plater hobienak
Goizeko 8etatik zabalik

Argibide gehiago EUSKO JAURLARITZA-KULTURA ETA TU-

Irribarriak Tfnoa. 11 24 01

umea

Umeen eta
gazteen arropak

Errebal, 16 tfnoa. 113164 EIBAR

BOLINTXO

OKINETEIA
GOZOTEGIA

Ibarkurutzeta
EIBAR

Tfnoa: 76 16 93
Tfnoa: 79 63 42

BERGARA
ARRASATE

Blanca

Loredenda

Isasi, 18 Tfnoa: 11 88 47

EIBARBUS

Bertako eta Nazioarteko bidaiak
Entrepresa eta ikastetxea joan-etorriak
Txangoak...

Isasi, 20 - Tfnoa. 701620-111733

KATU KALE



Carlos Gisasaola

28 urte dituen Carlos Gisasaola eibartar gazteak 3 urte darama Eibarko Udaleko Inguru Giro Batzordean lanean. Berak Eibarko lorategien inguruan egiten duen lana ezin da, egia esan, bi hitzetan azaldu, lorategien mantenimendua eta batez ere Eibarkoena "ez bait da txantxetako gauza". Perito agrikola ikasketak egin zituen, nahiz eta guztiz amaitzeko proiektua aurkeztea falta zaion. Bere lanak, beste edozein lanen modura, alde onak eta txarrak ditu, eta bere kasuan pertsonal eta diru falta limitazio edo muga nahiko handiak dira.

"Eibarko lorategiak zaintzea ez da Txantxetako gauza"

Eta Kitto.— Hasteko, zeintzuk dira zure funtzioak, lorazain modura dituzun eginbeharrak?

Carlos.— Eibarko lorategien zati handi bat zaindu eta mantentzeaz arduratzen naiz. Nire esparruan belarra moztu, parterrak prestatu, lorak sartu, neguan barrezarketak burutu eta hainbat gauza egiten dut. Egia esan, ia denbora guztia belarra mozten joaten zaigu, gero ongarriak bota, berriro ebaki, zotalak perfilatu, inausi edo podatu eta gehienbat garbiketa lanak egiten dira, lorategiak txakurren kakaz eta zikinkeriz beteta aurkitzen bait dira. Eibarren lorategi gutxi daude biztanlego kopurua kontutan hartzen baldin badugu, baina gehienak txikiak eta izkinaz beteta daude, lan handia ematen dute. Gainera, lurra oso gogorra da eta ezagurri honek ere lana geldiarazi egiten du erabat. Udalak kontratatuta daukan enpresa batek hogeitahiru mila metroz arduratzen den bitartean nik bost edo sei mila ditut. Nire ardurapean daudenak Bidebarrieta, Legarre, kanposantu ingurua eta Azitainen aurkitzen dira. Argatxa edo Mogel bezalako eremu handiagotan lanaren emaitza askoz hobeto ikusten da. Hala ere, lorategi zaharrak direnez, danak birplan-teatu beharra dago itxura on bat eduki dezaten. Baina beti bezala, guzti hau lortu ahal izateko denbora, dirua eta batibat pertsonalaren beharrea aurkitzen gara. Kanean egiten dudana lan honetaz gain, nire eremua gestiozaz ere arduratzen

zen naiz: proiektuak, aurrekontuak landu... Nik uste denborarekin guk egiten dugun lana ikusten ari dela, baina zailtasun guzti horiek direla eta asko kostatzen da aurrera egitea.

Eta Kitto.— Zenbat jende egoten da zurekin lanean?

Carlos.— Niri dagozkidan metroak egiteko generalki bakarrik egoten naiz. Hala ere, momentu hauek lehen sei hilabete zehar egon ziren ikasten eta orain egun osoa ematen dute nirekin. Eta benetan izugarritzko laguntza eskeintzen dute.

Eta Kitto.— Zure lanbide honek alde onak eta txarrak izango ditu, gauza guztiak bezala...

Carlos.— Eguraldi onerekin primeran zaude kanean. Lana politagoa izan zitekeen baina ez da horrela. Lorategiak egoera txarrean aurkitzeaz gain jendeak errespetu gutxi dielako. Bestalde, lana jendeak pentsatzen duena baino gogorragoa da, denbora gehiena belarra mozten ematen dugulako. Dena den, jendearen jarrera pixkanaka aldatuz doala uste dut, edo behintzat hori da nik ikusi dudana. Orain dela hiru urte lanbide honetan hasi nintzenean egoera, egia esan, negargarria zen eta lorategietatik zikinkeria pilo bat ateratzen zuten. Hala ere, agian jendearen kontzientziazioa baino gehiago lan jarraitu baten emaitza izan daiteke.

Eta Kitto.— Zer ezaugarri edo kalitate izan behar ditu zure usteetan lorazain batek?

Carlos.— Ezinbestekoa da landareekiko sentsibiltatea edukitzea. Eta baita ere egin nahi duzunari buruzko ezagutza edukitzea. Adibidez, landare bakoitza birlandaketarako bere garaia dauka, eta horregatik beharrezkoa da gutxienezko ezagupenak izatea.

Eta Kitto.— Zer idea edo proiektu daukazu geroaldirako?

Carlos.— Milioi bat idea daukat buruan. Lorategi batera noan bakoitzean gauza berri pilo bat etortzen zait burura, baina ezin duzu denetara heldu, gehienbat lehen esan bezala pertsonal urritasunagatik.

Eta Kitto.— Kaleko jende arruntak behar bezala estimatzen edo baloratzen du zure lana?

Carlos.— Danetik dago. Jendearen usteetan haxe munduko lanbide edo ofiziorik zoragariena izan daiteke, baina bakoitzak ondo daki nolakoa den berea. Gainera, badi-rudi mundu guztiak dakiela lorak zaintzea, edo horrela uste dute beren. Askok lana baloratu beharrea akatsak aurkitzen zaiatzen dira behin eta berriro. Ez dute zure lanaren alde positiboa begiratzen, baizik eta modu kritiko batez aztertzen dute zuk egin duzuna. Dena den, badago zure lana estimatzen duen jendea ere.

...eta kittok! Gomendaturik



Annihilator Ametsen izaera musikala

Urte honen hasieran, Donostiako Belodromoan Judas Priestekin jo zutenetik, normala egiten hasi zaigu, jendea beraietaz hitzegiten entzutea.

Orainarte ez dira ezagunak izan, talde gaztea bait da oso baina nahiz eta beraien lehen diska 89an argitaratu, urte betean beste diska bat kalera-tzea lortu dute eta badirudi toki askotara heltzen hasiak direla; Donostiako kontzertu garrantzitsu hori lekuko.

Taldea ezagutzen ez duzuenontzat, esan, aipaturiko lehen diskoaren izenburua, "Alice in hell" dela eta izen antzekoa daraman abestia, "Alison Hell" hain zuzen ere, bidean ere badagoela.

Baina ez gara lan horretan gehiago luzatuko, zeren hilabete hontan gomendatzen dizuegun lana, beste bigarren hori bait da. Bere izenburua "Never, Neverland" da, izen bereko abestiak lehen landuagoa, eta batzuk aipatzekotan "The Fun Palas"; "Sixes and Sevens"; "Imperiled Eyes" eta "I am In Command" izendatuko ditugu.

ANNIHILATOR, Heavy Metalaren ondoren etorri den eta talde gazteek ekarri duten musika gogorra egiteko kriterio aldeketaren adibide garrantzitsu bat da. Bertan musikaltate eta klasikotasuna, Thrash indartsu baten

barnetik irtetzen direlarik eta lortzen duten emaitza, nortasun handiko eta berrikuntzaz josiriko lan bat.

Erabiltzen dituzten hitzak, gehienbat abentura psikologikoak edo ametsak izaten dira, diska bien azalek horrelako zerbait erakusten edo adierazten dutelarik.

Lehen diskatik aldaketak egon dira. Musikari dagokionez ez hainbeste zeren nahiz eta lehenengoan abesti azkar gehiago eduki, bigarrenak ez du alderdi horretatik indarrik galtzen, are gehiago, maila izugarria lortu dute bigarren lan honetan.

Aldaketak gehienbat, partaideen artean eman dira. Lehen diskako abeslari eta gitarrajole bat, bigarrenean debedinak dira eta Donostian jo zutenen, aipaturiko bigarren gitarrajole hau jadanik ez zegoen.

Beraz, momentu honetan taldea osatzen duten partaideak hurrengo hauek dira: Coburn Pharr (ahotsak); Ray Hartman (bateria); Wayne Darley (baxua) eta abesti guztien egile eta diskaren produktore izan den Jeff Waters (gitarra).

Argi dago potentziaz eta ideia berri ugariez osaturiko lan bat eta beraren sortzaile ANNIHILATOR, hemen-dik aurrera zer esana emango duen taldea.

Aitor Gorosabel Garai

EIBARKO HISTORIA

Badakigu Eibar -legez- 1346-garren urtetik ezagutzen dala. Baiña, duda barik, askoz leenago emen, gure inguruetan, baziran eibartar sentitzen ziran jentiak.

Dokumentuak esaten deskunez, badakugu 1267-garren urtian bezala emen San Andre-ko elixia. Jakiña, ez gaurkua bera, ez. Askoz txikiagua. Erromanikua. Baiñan orrek esan gura dau bazirala kristauak gure artian, eta amairugarren mende edo sigloan emen eibartar sentitzen ziran jentiak. Gaiñera leenengo eibartar arek zer ikusi aundixa izan eben Markiña-kin. Goiko Markiña-ri lotuta zegoen. Eta Ziortzan -Zenarruzan- eukene bere parroikia emengo famili batzuek, eta enterratu be Ziortza kolegiatan egiten eben beren ildakuak.

Geixago oraindik esan geinke: amabigarren sigloa amaitu aurretik, zutik zeguan Azitain-go jauregixan bizi zan. Aundikixa zan. Oñaztarraren artian amabost aundiki edo pariente nagusi Unzuetatarrak ziran. Ez gara, ez atzokuak!

Urte aretan -Erdi Aro, erderaz

Oñaz eta Ganboatarrak gerra bizian

■ Badakigu 1277-garren urtian, erregia bera -Kastillako Alfonso Jakintsua- Azitaingo jauregixa arrapatu naixan bere gudarixekin ibilli zala

Eda Media-ko denboretan, gure Gipuzkoa eta Euskalerrian bi talde alkarren kontra gogor zebizen beti gerra giroan: oñaztarrak eta ganboatarrak. Eibartarrak Oñaz-en aldekuak ziran, eta beren jauntxoak -Unzueta- Azitain-go jauregixan bizi zan. Aundikixa zan. Oñaztarraren artian amabost aundiki edo pariente

nagusi ziran. Auetako bat Azitain-go Unzueta.

Urte arek, zoritxarrez, gerra urtiak ziran. Naiz oñaztarrak, naiz ganboatarrak, batzuetan Naparroako erregian alde jartzen ziran. Beste batzuetan, Kastillako erregiari jarraitzen zetsen. Baiñan beti gerra giroa somatzen zan.

Badakigu 1277-garren urtian, erregia bera -Kastillako Alfonso Jakintsua- Azitaingo jauregixa arrapatu naixan bere gudarixekin ibilli zala.

1420-garren urtian, ganboatarrak Azitaingo jauregixa erre eben eta bertan barruan zegoen amabi gizon ill. Andik urte bira, barriz ingu-

ratu eben oñaz eta ganboatarrak. Azkenian be oñaztarrak garraile urten ziran. Urte aietan ez ziran geldi egon oñaztarrak, ez orixe! Bai 1446, bai 1448-garren urtietan gerran zebizen. Azken urte onetan Arrasate-ko erretzean be parte artu eben.

Anai arteko triskantza negargarri aukeratu aundikiak ziran eze, Gipuzkoako erriak parte artu eben 1457-garren urtian alkartuaz bake billa. Olan -gerra bizian- eziñ leikian jarraitu eta erregiarengana jo eben. Danen artian neurri zorrotzak artu ebezen. Aundiki batzuek kartzelan sartu be bai eta beren torre-etxiak apurtu. Ain zuzen bi torre-etxe bakarrik zutik gelditu ziran: Eibarko Azitaingo jauregixa eta Elgoibar-ko Olasokoa.

Baiñan, zorionez, bakia sortu zan, jaun aundikixak jua ziran pikutara, anaitasun eguzkia geiago eta geiago argitzen jua zan, eta Eibar-ek bere etorkizunaren bide zuzenak serio artu ebezen.

PEDRO ZELAIA



Felix: "6 urte neukazela ekin netsan soiñua joteari"

Eibarren beste gauza askon artian soiñua jo izan debena be badittugu. Felix dogu bat, soiñua ikasi ta erakutsi izan dabena urtietan zihar. Eibarren mundu guztixak ezautzen dau Errebal kalia bizi dan soñujole trebia. Gaur, zelan ikasi zeban soñua jotzen ta gaur egunian zelan ikusten daben agertzen dosku.



■ Erromixetan zelako girua zeuan?

"Alegria izaten zan. Asurtzan egoten nitzan ni soñua jotzen. Asurtza Elgetara bidian dao, salbadorretik gora. Erromerixak len, han ta hamen, oiñ baiño gehixao eitten zian, ta gañera egun argiz. Alegria izaten zan oiñ baiño. Oiñ baiña, holako leketan ta jente gitxi, oiñ gabian berandu izaten dia oiñguak ta. Len soñua izaten zan erromerixetan. Bakarrik be bai ta, sasofoiakin be bai ta... danera. Sueltua ta bestelakua be jotzen zan".

■ Zelan hasi ziñan soñuakin?

"Hasi gazteik. Anai zarrenak ekarri zeban lelengo soñua ta... nik eh; sei urte neukazela edo akin netsan: Ta neu be haretzekin hasi. Haretzekin ikasi neban lelengo.

Orduan soiñuak txikixak zian, haundirik egon be ez zeuan orduan ta. Lelengo beti trikitixa ikasten zan, hasieria ba... oidora ezta?

Etxian hiru anai ta hirurok ikasi genduan, basarrixan. Solfeua gero ikasi neban nik, kolegixora juan nitzanian, itsututa gero. Solfeua, puntuetan, atzamarrekin irakurtzen dana, Bilbon, Deustun; han ikasi neban solfeua. Pianua be bai pixkat, laugarren kurtsorarte edo. Gero aurrera segidu bihar neban baiña gerria etorri zan ta... akabo!! Han geldittu zian pianua ta... Gero soñuakin hasi nitzan ta... halaxe. Ta eskerrak solfeuan, ta pianuan ta ikasi neban haretzek balio eban asko!!

■ Musika modernuari zer erizten detsazu?

"Ondo. Gauzia oiñ holaxe doia ta. Gu gaztiak giñanian be; orduan be zarrak esaten zeben heuren denbora aldian kanbixauta euala ta; hau ta bestia ta. Beti kanbixatzen. Gauza danetan pasatzen da hori".

■ Gertatutakua

"Behiñ eh... guk eh; tio gekaun. Tio Bixente. Aman anaia zan. Ta,

harengandik hasi giñan soñua ikasten; harek jotzen zeban zeozar ta; anaiak harengandik ekarri zeban. Ta gero ni hasi nitzanian jotzen ba Arabara, erromerixara, ta behin berakin juan nitzan ta han Larrea

ha be aspaldi lagata dao".

■ Zelako girua sortzen zan zuek soñua jotzen zendutenian?

★ Erromerixak len, han ta hamen, oiñ baiño gehixao eitten zian, ta gañera egun argiz.

★ Tio Bixente. Aman anaia zan. Ta, harengandik hasi giñan soñua ikasten;

★ Hori edozein ofiziotan lez, berez artistia danak, berez erreztazuna dakanak; harek erreztazuna dau.

herri txikixan geratu giñan. Nik enaban iñor ezautzen. Beste herri baten bai; han lengusua gekaun baiña, han geratzeko, ta han geratzeko ta!! Bueno ba!! Geratu ta, gero han tabernan ba... nahi eban jentia pixkat jo eraittia ta tira ba!! Hango eskola maixuak esaten dotsa tiori (ze bera han ezauna zan): —a ver Vicente cuando toca Usted así!!— Ta bestiak atzera: —A ver usted cuándo me trae un discípulo como éste, que yo le he enseñau a éste!!—. Apurtuta laga zeban.

Soñua harengandik hasi giñan gu ikasten, harek jotzen zebalako. Ta gero ba; bizi modua hortik etara. Anai zarrenak gero, baserrixan biharra eiñ biharrian, ezin jarraitu ta, laga eiñ zeban. Bestia ibili zan, baiña

"Giro alegria. Bai hoixe!! Aupa!! Ta... lekaixua (irrintzixa, santzua) eiñ da..." Ta gero ba... baserri eztaiuetan ta be bai...

Pasau ondo pasatzen zan baiña, soñu jotzia nekosua da. Batzuk pentsatzen dabe —soñu jotia juergia—, baiña... bai zera!!

Soñu jotia orduan halakua zan. Oiñ errazaua da. Oiñ anplifikadorekin ta altabozekin ta errezaia. Orduan ezebes, orduan sakatu eiñ bihar. Orduan nekatu eitten zan asko".

■ Trikitixian zelako eboluziñua ikusten dozuz?

"Oiñ hobiak dia asko be orduan baiño. Soñu jotzen bai. Oiñ trikitilarixak denpora gitxiko soñuakin be dotore

jotzen dabe!! Ikasi eitten dabe oiñ hobeto ta!! Danian oiñ hobeto!! Gauza danetan hobeto!! Konparaziñorik pez. Bueno....!!

Gauza modernuauaz doia, barritauaz. Oiñ trikitilarixak ederto jotzen dabe, baiña oso ederto, soñu haundixa jotzen dabenak be bai. Oiñ soñu haundixa ikasi eitten da, len pianua ta ikasten zan moduan; metoduakin ta konserbatorixuan. Len osteria; al zebanak al zebana izaten zan!!"

■ Soñu klasiak zelan emon dozuz?

"Oiñ dala bost urterarte emon izan dittut. Lelengo ikasle gitxikin hasi ta gero geittuaz-geittuaz, gero asko. Erakutsi: lelengo piezekin ta hola, gero metoduakin, esamiatzia be bai, solfeua be emoten neban, ta gero armonia ere bai. Armonia da matematikia modukua baiña musikan. Hortara gero ba erraztasuna dakanak, joku gehixao etaratzen dau horrekin. Hori edozein ofiziotan lez, berez artistia danak, berez erreztazuna dakanak; harek erreztazuna dau. Oidorik eztakanak be ikasi leike, oiñ ezta oidua dakanan modura izango. Oiñ ikasi eitten da hobeto. Hori da Eskola Armerixia modura: —oiñ 60 urte ikasi eiñgo zan, baiña oiñgo konparaziñorik pez.

Oiñ eh... solfeua ta len nok ikasten zeban ba? Oiñ danak solfeua, armonixia, oiñ solfeua bihar da musika kontuan ezer eitteko. Edozetarako jentia hortik jo bihar izaten dau".

MUÑO A

ZURE AUTOARENDAKO
ORDEZKO PIEZAK

BIDEBARRIETA 14, 16.
TFNOA: 11 13 17
11 62 28

meca - rapid

IKUSI ETA ENTZUTEKO
MEKANOGRAFIA TAKIGRAFIA

Urtzaille, 1-2. ezker
"Aurrera" edifizioa
TFNOA: 11 39 34
EIBAR

HISPANIA SEGUROS

Fernando Lejardi Lopez

Plaza Barria, 8-1° Eak. Tfnoa: 11 11 49
EIBAR

Laurel & Hardy



Pub

Arizaga Plaza 11

Tfnoa: 11 10 15 Eibar



Udaberrian hasi eta udazkenerarte, telebistan edo zuzenean, batzuek emozioa eta besteendako gorrotoa sor arazten duten korridak ikus ditzakegu. Euskal Herrian oso murriztua dago afizioa, baina Estatu mailan oso garrantzitsua mantentzen den "festa nazionala" honi buruz eritzi desberdinak jaso ditugu gaurkoan: **Peña Taurinako** lehendakari ordean den **Jabi Juaristi**, alabaitari bat, eta **Eguzki** taldekoa den **Juanjo Sebastianen** eritziak hain zuzen.

Uda agertu, izkuak desagertu

■ Jaiak girotzeko onenak

Jabi Juaristi, Peña Taurinako lehendakari ordean dioenez "behin, gaztetan, zezenketa bat ikustera joan nintzen eta zirrara bat igarri nuen neure barnean, emozionatu egin nintzen, eta ordutik zezenketak ikusteko afizioa daukat. Eibarren betidanik egon da izkuak ikustera joateko zaletasuna; nahiz eta gaur egun ematen duen modan ez dagoela Manolete eta beste zezenlari famatu ugari izanak daude Eibarren.

Izkuak beti egon dira festa edo jaietan presente, bai korridetan, bai sokamutur, "enbolau" eta antzerakotan. Zezenketen kontra dagoen jendea, nahiz eta nik guztiz errespetatu, ideia batean oker dabil: guk izkuaren heriotzarekin ez dugu disfrutatzeko, askotan esaten duten bezala, zezenketaren parte bat besterik ez da. Gauza bat argi dago: beste animalia guztiak baino askoz zainduagoak daude, mimatu egiten dira,

beste animaliak ere hil egiten ditugu jateko eta horiei buruz ez da ezertxo ere esaten".

■ Banderilak zezenarentzat kaltegarrienak

Albaitari batengana ere jo dugu eritzia eman diezagun. "nahiko neutrala naiz gau honen aurrean, ez nago ez alde eta ez kontra. Animaliak ezagutzen dituen pertsona baten eritzia nahi baduzu, uste dut zezenak asko sufritzen duela, gehienbat banderilak bizkarrean sartzen dizkiotenean".

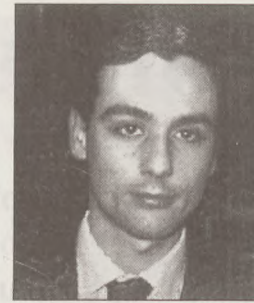
■ Lege gogorrago batzuen falta

Azkenik, "**Eguzki**" taldeko partaidea den **Juanjo Sebastianek** ere bere ideiak azaldu dizkigu "artzaiek aintzina zezenak erabiltzen zituzten ganaua alde batetik bestera eramateko; Iruñean zezenak oso aintzi-

natik ospatzen dira, hau da, ez daukat radikalki zezenketen kontrako jarrera bat aspalditik datorren ohitura bat delako. Nire ideia ohiturak mantentzearen aldekoa da baina gauza garrantzitsu bat ahaztu gabe: zezenaren sufrimendua ahal den txikiena izatea, eta hori normatiba edo lege gogorrago batzuekin lor daiteke, ez gaur egungo egoerarekin: banderilak direla, indarra kentzeko tratamenduak direla, edo dena dela.

Azken finean hilketa bat da, bildotsarena edo behiarena modukoa. Gai honi buruz hipokresia handia dago jendearengan, guztiz kontra agertu baina gero alde ezer egin ez, bildotsa bere amaren ondoan oso xarmagarri ikusi edo gero domekan bildotsa saltzan jan. Bai zezenaren kasuan, bai beste animalia guztien kasuan helburua animalia zenbat eta gutxien sufritzea da, eta horren arabera legeak ezarri eta jokatu.

Zelan ikusten dituzu zezenketak edo korridak?



Ibon Unamuno. 28 urte. Abokatua
"Benetan zoragarriak dira korridak! Espektakulu demasa iruditzen zait, ni ahal dudana bakoitzean joaten naiz. Orain, kontra dagoen jendea guztiz errespetatzen dudala esan behar dut".



Jesus Zabala. 41 urte. Lanean.
"Gustokoak dira, nahiz eta sekula korrida batean egon ez. Ekologisten postura ere ulertzen dut; batzutan zalantzak izaten ditut gai honi buruz."



Nerea Baskaran eta Miren Sojo. Langileak
"Guri zezenketak edo zezen korridak ez zaizkigu atsegin, hala ere, gustora joaten den jendea ere badago eta ez dugu uste debekatu beharko lirakeenik."



Iñaki. 62 urte. Jubilatua.
"Sekula ez zaizkit gustatu, hilketa bat dela uste dut, debekatua egon beharko litzateke. Zezenlaria eta izkua kapazitate berdinarekin, inongo armarik gabe, bata bestearen kontra burukatu beharko lukete."



Diego Beristain. 11 eta 25 urte. Ikaslea
"Zezenlariak hiltzaile batzuk dira benetan, zezenak asko sufritzen du hil baino lehen. Egoera alderantzizkoa izango balitz, hau da, zezena ezpata eta kaparekin zezenlariaren kontra, jendea ados egongo litzateke?"



Pilar eta laguna. 71 eta 68 urte. Etxekoandreak
"Guk hanka biko zezenek dituzten billurra galanta, ez lau hankakuei! Manifestaziñuetan dabizenei! Korridak ez doguz ondo ikusten, baiña egia dituguz, ezta? Izkuaren inguruan mafia galanta dagoela uste dogu, daniaren moduan!"



Eneko. 12 urte. Anderena. Ikaslea
"Aitari askotan entzunda daukat korridarik ez balira egongo zezenak ez zirela existituko, eta egia da, ni Zamoran egoten naiz udan eta zezenak oso ondo zaintzen dituztela konturatu naiz, gainera ibilitakoa naiz zezenen artean, ez telebistan agertzen diren bezalakoei baino..."

Uztailarako - Agenda

KIROLA

MENDI IBILALDIAK K. Deportiboko Mendizale Taldeak antolatuta 20an: Artea-Bikotzgabe.

UDA 91 KANPAINA - POLIKIROLDE-GIAN

9tik - 22ra: BADMINTON: Ordutegia: 11'00-12'00 / 18'00 - 19'00 / 19'00 - 20'00 / Bazkideak: Dohainik; Besteak: 400.
WINDSURF I: 10'00 - 11'00 / 12'00 - 13'00 / 17'00 - 18'00 / 19'00 - 20'00 / Bazkideak: 1.500. - Besteak: 2.000.

WINDSURF II: 11'00 - 12'00 / 16'00 - 17'00 / 18'00 - 19'00 / 20'00 - 21'00

"PIRAGUISMO" I: 10'00 - 11'00 / 12'00 - 13'00 / 17'00 - 18'00 / 18'00 - 19'00 / 19'00 - 20'00 / Bazkideak: 1.500. Besteak: 2.000

9tik-24ra: **ESKALADA:** 10'00 - 11'00 / 11'00 - 12'00 / 17'00 - 18'00 / 18'00 - 19'00 / 19'00 - 20'00 / Bazkideak: 200. Besteak: 400.

12tik - 24ra: **TENISA** I: 10'00 - 11'00 / 12'00 - 13'00 / 16'00 - 17'00 / Bazkideak:

1.500. - Besteak: 2.00.
TENISA II: 9'00 - 10'00 / 11'00 - 12'00 / 18'00 - 19'00 / 19'00 - 20'00.
SASKIBALOA: 18'00 - 19'00 / Astelehen - Asteazken eta Ostiralean. Bazkideak: dohainik. Besteak: 300.
Baita Ekainaren 26an hasi eta Uztailaren 24an bukatuko diren ikastaroak: Pilota, Urpeko Ekintzak, Mendiko Bizikleta, Hirugarren Adinekoentzako Ekintzak e.a...

AMANAJO JAIK

12an: Kalejira Tolosako Ori Txarangarekin. Txapligoak. Buruhandiak/Auzoko Jubilatuentzako Aferia / Entzerru Txikia / Berbera / Sokamuturra.

13an: **Goizean:** Gazteentzako Kirol Saioa (F.C. Lehengokoak eta J. D. Amañaren laguntzarekin) / Elkarteen-arteko IGEL Jokoa / Buruhandi eta Trikitilari. Arratsaldean: Umeentzako Jolasak (Poniak, Zaldi dantzaria, Ahari Topeka, Basurde Harrapaketa...) / KEZKA eta Ermuko TXINDURRI dantza taldeak / HARRIJASO-

TZAILEEN ERAKUSTALDIA ("Zelai", "Poti" eta "Sanz") / Elkarteen arteko 1. SOKATIRA TXAPELKETA / AIZKOLARIAK (Mutrikuko "Nerbioi" Taldearekin. / Suzko-Erreak ("Pirrotecnia Zaragoza") Sokamuturra.

13an: **DIANA** / Ezkundu eta Ezkongabeen arteko "Futbol Partidoa" / Eibarko Bandaren emanaldia / HERRI KIROLAK (Iñaki Perurena eta 7 urteko semea Iñaxio), Bertsolariak, Pintura Kalean; Gaia: Amaña auzoa eta bertako pertsonaiak, Trikitilariak (Koldo eta Arantza Iparragirre), Ontzi- Lora Txapelketa. Arratsaldean: Umeentzako Jolasak, Txokolatada, Txotxongiloak, Pailasoak, Sardinaja. Gauean: "CAMP" Dantzaldia "beti-Jai" Orkestarekin. (Dantzaldiaren atsedenaldira "TANGO" eta "TRIKITIXA" Txapelketa.

19an: **Gauean:** "Plaentxi" Bikotea eta BERBENA "Oro Negro" Taldearekin
20an: **Eguerdian:** KARATE SAIOA Eskualdeko haurren partehartzeaz. (Jator - Eibarko Kiroldegia - Muzategi). Arra-

tsaldean: Sebastopoleko Titiriteroak. Gauean: Iruñako "Navarrerias" Taldea / BERBENA "Luhartz" Taldearekin / AZKEN TRAKA / JAIEN AMAIERA

ERAKUSKETAK

16tik - 30era: Pintura. Egilea: MAYO. L.K.A. ren Erakustokian.
2tik - 15ra: Bilboko Arte Ederretako Ikasle lanak. UDAL KULTURA ARETOAN.

TOPALEKU

2an: Mitxel Sarasketak egindako **liburu - itzulpenaren aurkezpena**.
5tik 20ra: **ERKAUKETA** "Artista gazteak Eibarren".
23an: **DIPOSITIBA EMANALDIA:** Gaia: Bidaia. Egilea: I. Osoro.

HITZALDIA

Uztailaren erdialdean. "**URKI-LORA** Emakume-Taldearen Zergatia, Helburuak, Geroa" Udal Emakume Bulegoak antolatutik.

NORK-ZER

Koordinatzailea: Fernando Muniozguren.

Erredakzio taldea: Ana Aizpuru.

Idoia Irazola.

Fernando Muniozguren.

Amaia Muruamendiarrak.

Oskar Rekalde.

Arrate Zuloaga.

Aitor Gorostegi.

Letizia Gomez.

Mireia Ugarteburu.

Argazkilaria: Jose Valderrey.

Mireia Ugarteburu.

Literatur: Ane Sarasketa.

Maketazioa: Jose Valderrey

Komikia/Marraskia: Ander Gisasola.

Inprimaketa: Gertu

Irakurle agurgarriori:

Jakin badakizu gure bizitzan zehar oporrak izaten ditugula eta Lorentzori muzin egitea zuri ere gogorregia gertatuko zaituzulakoan bere hatzapparretan uzten zaitugu.

Beraz, irailean ikusiko gara berriz; bitartean ahal duzun hobekien pasatu.



Garagardotegia
BURGUER
Gosariak

Goizeko 9etatik aurrera zabalik

EGO GAIN Kalea z/g (Arrate Hotelaren ondoan)

EIBAR

IBERDUERO

ZEUK BEHAR DUZUN ENERGIA
ZEURE ZERBITZUAN

Urkizu Pasealekua, 7 EIBAR
Tfnoak. Larrialdia: 12 01 62

Abonatuak: 29 22 00